NACHBARSCHAFTSTREFF MITTENDRIN

Nachbarschaftstreff „mittendrin“ (Internationaler Bund)
Sonnenallee 319, 12057 Berlin
Koordinatorin: Nazha Mahmoud/ Gülten Kara, Tel. 68 05 98 43
Öffnungszeiten:
Mo+Do 8.30-10 Uhr+11.30-15 Uhr, Di 9.30-16 Uhr, Mi 9-15.30 Uhr, Fr 8-10 Uhr

Bewegungsangebote:
Di 9.30-10.30 Uhr **Bewegung mit Elementen aus Yoga und Pilates**
14.00-15.00 Uhr **Seniorengymnastik**
Nordic Walking: Interessenten im Quartiersbüro melden (Tel. 68 05 93 25).

Treffpunkte:
Mo 11.30-13.00 Uhr **Suppentopf** (1,50 Euro)
Di 14.30-16.30 Uhr **Kaffeeklatsch mit Nachbarn** (Preis nach Verzehr)
Mi 10.00-12.00 Uhr **Frauenfrühstück + Treff Stadtteilmütter** (4 Euro)
Do 11.30-13.00 Uhr **Mittagstisch** (Änderungen vorbehalten)
04.08. Nudeln mit Bolognese, Dessert (3,50 Euro)
11.08. Schweinegeschnetzeltes mit Kartoffeln, Dessert (4 Euro))
18.08. Chinapfanne mit/ohne Fleisch, Dessert (3,50 Euro)
25.08. Arabisches Fatoush: Reis mit Nüssen, Salat (3,50 Euro)

HIGH-LIGHTS AUGUST 2016

Montag, 1. August 2016, 10-11 Uhr
Sprechstunde für Bürger(innen): Neuköllner Sozialstadtrat Bernd Szczepanski

Dienstag, 2. August 2016, 15-17 Uhr
Kiezsprechstunde der Polizei: Beratung und Information
Herr Bartusch vom Polizeiabschnitt 54 steht für Fragen zur Verfügung.

Dienstag, 9. August 2016, 17 Uhr
Küche der Nationen: Griechisch mit Ursula Schley
Anmeldung/ Bezahlung bis 5.8.2016 im Quartiersbüro. Kosten: 5 Euro/ Person

Mittwoch, 17. August 2016, 14-16 Uhr
Bingo für Jung und Alt
Der Spielklassiker für interessierte junge und ältere Bewohner(innen) mit Waltraud Janasik.

Dienstag, 23. August 2016
10.30 Uhr
Bilderbuch-Kino mit Stadtteilmüttern: „Dr. Brumm versteht das nicht“
Kinderbuch von Daniel Napp, gelesen von Hamse Odeh.
17 Uhr:
Boulen: Freizeit-Kugel-Spiel im Freien
Alle Bewohner(innen) sind herzlich eingeladen. Teilnahme kostenfrei.
Treffpunkt: Bouleplatz Sonnenallee/ hinter Michael-Bohnen-Ring 5

Mittwoch, 31. August 2016, 10-12 Uhr
Integrations-Frühstück für ALLE
Eintritt: 4 Euro. Angebot für Männer und Frauen.

Der Nachbarschaftstreff kann für private Veranstaltungen gemietet werden.
Miete 240 € je Wochenende. Tel. 568 23 777

INTERKULTURELLES ELTERNZENTRUM

Familienforum High-Deck
Standort Interkulturelles Elternzentrum (AspE e. V.)
Hänselstraße 6, 12057 Berlin
Koordinatorin: Martha Kauffmann (Tel. 0151/561 34 644)
E-Mail ffhigh-deck@aspe-berlin.de
Sprechzeiten im Interktulturellen Elternzentrum: Do 10.30-12.30 und 14-16 Uhr
Die Angebote des Elternzentrums richten sich an ALLE Eltern und Bewohner(innen) der Siedlung, nicht nur an Eltern von Schulkindern.
Alle Angebote sind KOSTENFREI.
Achtung! In den Sommerferien finden im Interkulturellen Elternzentrum keine Angebote statt.

NEU ab sofort:
Offener Informationsaustausch und sozialpädagogische Beratung
(M. Kauffmann)
Montag, 1. August 2016, 10-12 Uhr
Mittwoch, 3. August 2016, 10-12 Uhr
Dienstag, 30. August 2016, 10-12 Uhr
Mittwoch, 31. August 2016, 10-12 Uhr

TREFFPUNKT „SONNENFAMILIEN“

Buntes Zuckerfest für alle im Treffpunkt Sonnenfamilien

TIPPS FÜR KIDS + JUGENDLICHE

Achtung: Alle Angebote in den Sommerferien entnehmen Sie bitte den Aushängen an folgenden Orten: Schaukasten Sonnencenter (gegenüber Apotheke), EVM-Schaukasten (Michael-Bohnen-Ring 53), Eingang Quartiersbüro (Leo-Slezak-Straße 23), Fenster „mittendrin“ (Sonnenallee 319).

Familienforum High-Deck
Standort Kindertreff „Waschküche“ (AspE e. V.)
Treffpunkt für Kinder im Alter von 6-13 Jahren:
Gemeinsam spielen, lernen, tanzen, basteln, lachen, Spaß haben...
Heinrich-Schlusnus-Straße 1/3, 12057 Berlin
Koordinatorin: Martha Kauffmann (Tel. 0151/561 34 644)
E-Mail: ffhigh-deck@aspe-berlin.de
Öffnungszeit im August: (Sommerferien): Mo-Fr 13-17 Uhr
Schließtage: 12.08., 19.08., 26.08.2016
Alle Angebote sind KOSTENFREI.

Ferien-High-Lights: Ausflüge
02.08.2016, 9-17 Uhr **Ausflug Motorikpark**
09.08.2016, 9-17 Uhr **Ausflug zur Plansche**
17.08.2016, 9-17 Uhr **Ausflug zum Reiterhof**
23.08.2016, 9-17 Uhr **Ausflug ins FEZ**
Bei allen Ausflügen bitte rechtzeitig im Kindertreff anmelden.

Spezielle Angebote:
Fr 17.00-20.00 Uhr **Friday 4 us!** (Angebot für alle zwischen 11-14 Jahren)

Zauberwagen und Spielzeugkiste/ Basteln und Lernen (trias gGmbH)
Diese Projekte finden zurzeit leider nicht statt.

Jugendtreff „The Corner“ (Evangelischer Kirchenkreis Neukölln)
Tischtennis, Kickern, Billard, Internet, Brettspiele, Nintendo, Wii Sports, Playstation u.a. für Jugendliche ab 13 Jahren
Neuköllnische Allee 129, 12057 Berlin, Tel. 68 05 49 36,
E-Mail team@the-corner.de, www.the-corner.de
Koordinatorin: Heike Hirth
Öffnungszeiten: Di-Fr 15-20 Uhr

Lernhilfe und Berufsorientierung: Nach vorheriger Absprache.
Mädchentag mit Jennifer Tisljer: Mo 15-20 Uhr
Fußballtraining mit David Branig: Interessierte bitte im „The Corner“ melden.
Eltern Aktiv: Konkrete Treffen und Aktionen bitte im Jugendtreff erfragen.
Streetworker: abwechselnd im Quartier unterwegs (Tel. 68 05 49 36)

Ausgewählte Ferien-High-Lights:
02.08.2016, 13 Uhr **Treffpunkt für Stand up-Paddeln**
11.08.2016, 12-17 Uhr **Schwimmausflug**
17.08.2016, 12-17 Uhr **Schwimmausflug**
23.08.2016, 13 Uhr **Treffpunkt für Stand up-Paddeln**
30.08.2016, 13-18 Uhr **Holzworkshop**
31.08.2016, 13-18 Uhr **Holzworkshop**

Jugend-, Kultur- und Werkzentrum Grenzallee
(Bezirksamt Neukölln, Abteilung Jugend)
Sport,Computer,Internet,Tanz,Musik,Beratung u.v.m.für Jugendliche ab 12Jahren
Grenzallee 5, 12057 Berlin, Tel. 68 05 63 33, Fax 683 59 92,
E-Mail team@grenzallee.com
Öffnungszeiten: Mo-Fr 14-21 Uhr

Deck-Blatt

Neues aus dem Quartier High-Deck-Siedlung / Sonnenallee Süd

August 2016

INFORMATIONEN, BERATUNGEN, TREFFS

NEWS, ADVICE, MEETINGS

Bilgi, Danışma, Buluşma

Informacje, Porady, Spotkania

Saj te situmen informacije, Saj te situmen zutipe, Saj te maldinentumen

Informacije, Savjetovanja, Sastajanja

استعلامات استشارات لقاءات

Informacije, Savetovanja, Druzenja

Informime, Këshillime, Takime

Schlüsselübergabe für Anbau Kita Tabea im Beisein des Neuköllner Jugendstadtrates Liecke

www.high-deck-quartier.de

Apotheke zur Goldenen Kugel
Telefon: 685 22 22 oder Fax: 685 28 53
Bei Vorlage dieses Coupons 15% Rabatt
beim Kauf vorrätiger Produkte ab 20 €
und ein Geschenk
im August und September 2016
(ausgenommen verschreibungspflichtige Arzneimittel und Aktionsangebote)

NEUES VOM QUARTIERSMANAGEMENT

Erweiterungsbau der Kita Tabea feierlich eröffnet

Am 8. Juli wurde offiziell der Schlüssel für den Erweiterungsbau der Evangelischen Kindertagesstätte Tabea übergeben. Zu den Gästen zählten der Neuköllner Bezirksstadtrat für Jugend und Gesundheit Falko Liecke, der SPD-Abgeordnete für die Köllnische Heide im Berliner Abgeordnetenhaus Joschka Langenbrinck, Kooperationspartner, Vertreter aus Aktionsfondsbeirat und Quartiersrat sowie Eltern und Kinder der Kita Tabea. Nun verfügt die Kita über 110 Plätze für die Förderung der Jüngsten. Für den Kitaanbau hat das Bezirksamt Neukölln 300.000 Euro investiert. Das Grundstück wurde vom Evangelischen Kirchenkreis Neukölln bereit gestellt, der auch weitere Mittel zur Verfügung gestellt hat.

Gemeinsam anpacken im Quartier

Zwei Teams mit rund 30 Mitarbeiter(innen) der Firma ImmobillienScout24 arbeiteten an ihrem Social Day Mitte Juli an mehreren Standorten in der Siedlung. Ein Team mit rund 15 jungen Menschen baute gemeinsam mit Kindern, Jugendlichen, Eltern und anderen Bewohnerinnen in der Kita Hänselstraße neue Hochbeete, legte einen Fühlpfad an, verschönerte Zäune mit bunten Bändern und Naturmaterial, reparierte Bänke und ergänzte das Insektenhotel. Nachmittags pflanzte das Team Rosenbüsche auf dem Mittelstreifen der Sonnenallee in Höhe des Brückenhauses, die vom Inhaber der Apotheke zur Goldenen Kugel im Sonnencenter finanziert wurden. Den Abschluss bildete die Ergänzung der Hochbeete mit Erde und Pflanzen und die Gestaltung der Zäune am Kindertreff „Waschküche“. Ein zweites Team packte den ganzen Tag gemeinsam mit Schülern, Eltern und Lehreren der Kepler-Opberschule mit an, um fünf Klassenräume mit einem frischen neuen Anstrich zu verpassen. Die Farbe hatten sich die Schülerinnen und Schüler selbst ausgesucht.

Der Social Day der Firma Immobilienscout 24 fand nun schon zum 3. Mal statt und wurde organisiert vom Freilandlabor Britz e.V. sowie von den Lehrern und Erziehern der Kepler-Oberschule. Die Aktionen wurden außerdem unterstützt vom Quartiersmanagement High-Deck-Siedlung sowie zwei Beschäftigungsprojekten der IB Berlin-Brandenburg gGmbH und der Kubus GmbH sowie von Bewohnern und den mobilen Beraterinnen.

QUARTIERSINFOS

Grundschule in der Köllnischen Heide ehrte wieder ihre Besten

Am 19. Juli wurde mit dem „Tag der Besten“ die schöne Tradition an der Schule in der Köllnischen Heide fortgesetzt, zum Schuljahresende die besten Schülerinnen und Schüler aus allen Klassenstufen öffentlich zu würdigen. Dazu zählten vor allem die Schüler, die in ihrem Verhalten besondere soziale und persönliche Kompetenzen bewiesen haben. Geehrt wurden aber auch die Sieger im Lese- und Mathematik-Wettbewerb sowie die Sport-Asse, die bei den Bundesjugendspielen besonders gut abgeschnitten haben. Auch Vertreter(innen) des Quartiersrates waren zu der Veranstaltung gekommen. Vom Quartiersmanagement gab es kleine Anerkennungsgeschenke für alle Geehrten. Das waren die Besten im Schuljahr 2015/16:

Lana Abusalem, Aaliyah Adegoke, Hadi Akacha, Bedirhan Akhan, Aliyah Aydin, Zahra Al-Bustanie, Melissa Alptekin, Shireen Al-Sadi, Sandra Al-Samra, Miriam Amhadova, Zahide Aslan, Emin Ates, Elisabeth Bacho, Warda Bolhas, Fabienne-Franziska Bäker, Meeleck Baighaji, Hamza Blaybel, Emilio Burianski, Amalia Butacu, Merean Cacan, Ali Chahrour, Hawin Dashti, Gökce Demirel, Youmna Draj, Elif Durdu, Ömer Faruk Durmus, Mehmet Ekinci, Malaak El-Fares, Muada El-Manaari, Miriam El-Mohamad, Malah El-Mohamed, Gunwa El-Nomeiri, Hadi El-Nomeiri, Anes El Said, Inam Hafian, Kassem Hajaj, Myriam Tesnim Hassan, Ailiu Hasso, Gina-Marie Herzog, Talin Tina Iraki, Gadir Kabalan, Adham Kaffas, Hadi Kaffas, Haja Possek Kallon, Nagat Khalefa, Acelya Konak, Jazba Mahmood, Amilya Nietz, Yara Mardini, Nivekka Manikam, Sejla Music, Kamilla Osiecki, Lara Osman, Sugra Özdemir, Kejetan Pasikowski, Klaudia Pawlowska, Sanjithan Ponnambalam, Arjeta Qunaj, Perian Reinschmidt, Samantha Ringat, Jaafar Salame, Emily Sachse, Befin Sahin, Danny Schaub, Serhat-Can Seyrek, Moayed Shawesh, Marilu Thiele, Vasilije Udovicic, Muhammed-Taha Uyar, Sinem Uysal, Anastasia Vosnakis.

Noch Mitstreiter für neuen Mieterbeirat der BUWOG gesucht

Wie in der letzten Ausgabe des „Deck-Blatt“ berichtet, steht die Neuwahl der Mieterbeirates der BUWOG an. Machen Sie mit und stellen Sie sich als Kandidat(in) für den Mieterbeirat zur Verfügung! Nutzen Sie die Möglichkeit, zu einem angenehmen Wohnklima und guten Nachbarschaften beizutragen! Interessenten können sich bis Ende August 2016 im Quartiersbüro Leo-Slezak-Straße 23 (Tel. 68 05 93 25) melden. Gern beantworten wir auch weitere Fragen. Die Wahl des Mieterbeirats ist im Herbst 2016 geplant.

IMPRESSUM

Herausgeber/ V.I.S.d.P.:
Quartiersmanagement High-Deck-Siedlung /Sonnenallee Süd
W+P GmbH, Leo-Slezak-Straße 23, 12057 Berlin
Sprechzeit: Di 10-13 Uhr, Do 15-18 Uhr, Tel. 68 05 93 25, Fax 68 05 93 26
E-Mail: high-deck-quartier@weeberpartner.de, Website: www.high-deck-quartier.de
Redaktion: QM High-Deck-Siedlung, Layout: Dulce Ferreira Neves Stelzl
Druck: Druckerei WIRmachenDruck GmbH - Berlin
Projektträger Teilprojekt Quartiersflyer: Internationaler Bund Berlin-Brandenburg gGmbH

BERATUNG + INFOS

JobCenter Neukölln

Sonnencenter, Sonnenallee 320, 12057 Berlin
Integration/ Arbeitsvermittlung, keine Leistungsberatung
Beratung für HARTZ IV-Empfänger aus der High-Deck-Siedlung nur auf Einladung bzw. nach Terminvergabe

Beratungszentrum HIGH-DECK

Zurzeit können im Beratungszentrum HIGH-DECK keine Beratungen stattfinden. Bitte wenden Sie sich an das Projekt Beratungs- und Antragsservice (BGI GmbH/ BVI e. V., Leo-Slezak-Straße 10).

Beratungs- und Antragsservice (BGI GmbH/ BVI e. V.)

Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen, Schreiben von Bewerbungen und Lebensläufen, Verfassen von Briefen an Behörden, Mietschuldenberatung
Leo-Slezak-Straße 10, 12057 Berlin, Tel. 34 09 44 30
Öffnungszeiten: Mo-Do 9-15 Uhr, Fr 8-14 Uhr

Mobiles Beratungsteam/ Nachbarschaftshelferinnen

(Internationaler Bund IB Berlin-Mitte gGmbH)
Kostenlose Unterstützung in deutscher, arabischer, englischer, albanischer, serbischer und kroatischer Sprache bei der Suche nach Beratungsangeboten, Begleitung zu Behörden/ Ämtern
Joseph-Schmidt-Str. 5, 12057 Berlin, Tel. 68 05 80 72, Fax 63 22 75 67,
Ansprechpartnerinnen:
Nazha Mahmoud (0152/ 05 75 08 63), Drita Cakolli (0152/ 22 05 28 99), Leyla Koc (0163/18 80 649)
Sprechzeiten: Mi 9-11 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung
E-Mail ibhighdeck@yahoo.de

Stadtteilmütter in Neukölln

(Diakoniewerk Simeon gGmbH in Kooperation mit Bezirksamt Neukölln)
Kostenlose Besuche in Familien türkischer, arabischer und anderer Herkunft mit Kindern im Alter bis zu 12 Jahren zur Information und Beratung in Bildungs-, Erziehungs- und Gesundheitsfragen.
Mehr Informationen: Mi 10-12 Uhr im „mittendrin“ (Sonnenallee 319), täglich im Stadtteilmütter-Projekt Tel. 902 39 41 85 oder im Quartiersbüro Tel. 68 05 93 25.

BILDUNG + KURSE

Computertreff Michael-Bohnen-Ring (EVM Berlin eG)

Angebote zu verschiedenen Themen rund um PC, Smartphone, neue Medien
Michael-Bohnen-Ring 39, 12057 Berlin, Tel. 65 00 91 84
Öffnungszeiten: Mi 15-17 Uhr

Deutschkurse im Quartier

Aktuelle Informationen zu den Kursangeboten erhalten Sie im Beratungszentrum HIGH-DECK (Sonnencenter) oder im Quartiersbüro (Leo-Slezak-Straße 23).

SPEZIELLE TIPPS

Seniorenbegleitdienst (trias gGmbH)

Kostenfreie Unterstützung von Senioren und behinderten Menschen: Begleitung bei Arztbesuchen, Einkauf, Erledigungen, M.-Bohnen-Ring 12
Kontakt: Mo-Fr 8-14 Uhr, Tel. 62 60 71 56

RUND UMS WOHNEN

BUWOG Immobilien Management GmbH

(Wohnungsverwaltung der BUWOG High-Deck Residential GmbH & Co. KG)
Sonnenallee 323, 12057 Berlin
Hausverwaltung
Sonnenallee 323 (rechter Eingang), Tel. 33 85 39 18 88
Sprechzeiten: Di 9-12 Uhr, Do 14-17 Uhr
Mängelmeldungen/ Reparaturen: 24-Stunden-Service 040/ 42 23 73 73
Vermietung Wohnungen, Garagen, Stellplätze
Sonnenallee 323 (linker Eingang, 1. Etage), Tel. 33 85 39 19 74 / 0173 619 09 29
joachim.keyling@buwog.com
Notdienst Haustechnik: Mo-Fr ab 17 Uhr, Sa/So ganztägig, Tel. 0163/ 794 80 65
Waschküche Michael-Bohnen-Ring 52
Nutzung: Mo+Mi+Fr für Mieter „Haus Leonberg“, Di 9-12 Uhr+Do 14-17 Uhr für alle anderen Mieter
Schlüssel im Servicebüro (Sonnenallee 323) gegen Kaution von 20 Euro.

STADT UND LAND Wohnbauten-GmbH

Servicebüro Hermannstraße
Hermannstr. 208-210, 12049 Berlin
Tel. 68 92 68 00, www.stadtundland.de
Öffnungszeiten des Servicebüros:
Mo, Di, Mi 8-16 Uhr, Do 9-19 Uhr, Fr 8-14.30 Uhr
Sprechzeiten der Vermieter/Verwalter: Di 9-13 Uhr, Do 14-18 Uhr
Handwerker-Service und Notdienst Firma Gegenbauer: Tel. 68 92 10 20

EVM Berlin eG

Paulsenstraße 39, 12163 Berlin, Tel. 82 79 05 0, www.evmberlin.de
Sprechzeiten (telefonisch): Mo-Do 8-18 Uhr, Fr 8-15 Uhr
Sprechzeiten (persönl.): Mo 9-12.15 Uhr, Mi 14-17 Uhr, Fr 9-12.15 Uhr

Mieterbeiräte High-Deck-Siedlung und Köllnische Heide

Die Mieterbeiräte in den Wohnungsbeständen der BUWOG und der STADT UND LAND unterstützen bei Mieteranliegen (z.B. Betriebs-/ Heizkostenabrechnung, Mängelbeseitigung, Gespräche mit dem Vermieter)
Bei Fragen stehen die Mieterbeiräte gern persönlich zur Verfügung.
Kontakt und Terminabsprache über: Quartiersbüro Leo-Slezak-Str. 23, Tel. 68 05 93 25

Die Konfliktvermittler

Ärger mit Nachbarn? Streit im Haus? Wir beraten, unterstützen und vermitteln bei Konflikten kostenlos in deutscher, türkischer, arabischer, serbischer und kroatischer Sprache.
Kontakt über: Quartiersbüro Leo-Slezak-Str. 23, Tel. 68 05 93 25

Polizeidirektion V, Abschnitt 54, Dienstgruppe Köllnische Heide

Sprechstunde im Quartier: jeden 1. Dienstag im Monat, 15-17 Uhr
Ort: Nachbarschaftstreff „mittendrin“ (Sonnenallee 319)

Sicherheitsdienste im Quartier

Wohnbereich der BUWOG High-Deck Residential GmbH & Co. KG
JWD-SECURITY, Tel. 0163/ 462 93 61
Rundgänge im Quartier: Mo-Do 16-0 Uhr, Fr/Sa 18-2 Uhr, So 18-0 Uhr
Telefonische Erreichbarkeit: Mo-Fr bereits ab 8 Uhr und Sa/So ab 9 Uhr
Wohnbereich der STADT UND LAND Wohnbauten-GmbH
Gegenbauer Security, Tel. 0151/ 29 26 73 75
Im Notfall 24 Stunden telefonisch erreichbar.
Rundgänge Wohnanlage: Sa/So, Feiertage und Schulferien 18-2 Uhr

Ordnungsamt Neukölln

Unterstützung bei Lärm und Störungen in Haus und Wohnumfeld
Erreichbarkeit: Mo-Fr 6.30-21.30 Uhr, Tel. 9 02 39 66 99